

Was ist das Projekt INTERKULTURELL & INKLUSIV?

INTERKULTURELL & INKLUSIV ist ein Projekt des SPORT- & KULTURVEREINS ARC-EN-CIEL E.V. Der Verein setzt sich für sportliche und kulturelle Teilhabe sozial benachteiligter Menschen, Migranten, Geflüchteter und von Menschen mit Behinderung ein. INTERKULTURELL & INKLUSIV wendet sich speziell an Familien mit Migrations- oder Fluchthintergrund, die ein Familienmitglied mit Behinderung haben. Ihnen möchten wir den Zugang zu Teilhabe und Inklusion erleichtern.

Jeder ist ein Teil der Gesellschaft

ما هو مشروع INTERKULTURELL & INKLUSIV?
هو مشروع مقدم من طرف:
ARC-EN-CIEL SPORT UND KULTURVEREIN
MAINZ. E.V.

تلتزم هذه الجمعية تلتزم بالمشاركة الثقافية و الرياضية للأشخاص المحرومين إجتماعيا و المهاجرين و اللاجئين و الأشخاص المعاقين. هدفنا هو جعل الوصول إلى المشاركة في جمعيتنا سهلا و متاحا بالنسبة إليهم و أيضا إدراجهم.

كل واحد هو جزء من المجتمع

Inklusive Angebote für erwachsene Menschen oder Kinder mit Behinderungen gibt es viele – leider werden sie von Familien mit Migrations- oder Fluchthintergrund oft nicht wahrgenommen. Gründe dafür können der Umgang mit Behinderung in den Familien selbst oder etwa eine Sprachbarriere sein. Deshalb fällt diesen Familien Teilhabe oft noch schwerer. Unser Projekt richtet sich an Menschen mit Behinderung in Familien mit Migrations- oder Fluchthintergrund. Für sie möchten wir inklusive Angebote transparent machen und die betroffenen Familien ermutigen, die Angebote aktiv in Anspruch zu nehmen – um echte Teilhabe zu erleben.

Im Rahmen des Projektes wird es interkulturell gestaltete Austauschtreffen geben, auf denen wir interessierten Familien Angebote vorstellen und Möglichkeiten zum Austausch geben. Wenn dieses Angebot für Sie und Ihre Familie interessant ist, melden Sie sich gerne direkt bei uns.

هناك العديد من العروض الشاملة للبالغين أو الأطفال المعاقين لكن للأسف غالبا ما لا يتم أخذها بعين الاعتبار من قبل عائلات المهاجرين أو اللاجئين و السبب في ذلك هو حاجز اللغة الذي يصعب مشاركة هذه العائلات . مشروعنا هو موجه للأشخاص المعاقين من أسر المهاجرين أو اللاجئين. نريد أن نجعل العروض شاملة للجميع و نشجع العائلات المعنية على استخدام هذه العروض بفعالية.

في سياق المشروع سيتم عقد إجتماعات للتبادل بين الثقافات حيث سنقدم عروضاً للعائلات المهتمة و سنتيح المجال للتبادل. إذا كنتم تشعررون بأنكم المعنيون بهذا العرض لكم و لعائلاتكم، إذا إتصلوا بنا مباشرة.

Inklusion braucht interkulturellen Austausch

Außer an die betroffenen Familien selbst, richtet sich unser Projekt auch an inklusive Vereine und alle, die es sich zur Aufgabe gemacht haben, mittels Inklusion unsere Gesellschaft für jeden zu öffnen. Sie möchten wir mit unserer interkulturellen Erfahrung, unserer Arbeit mit Migranten, Geflüchteten und unserem Wissen unterstützen, um ihre Angebote interkulturell zu erweitern. So möchten wir helfen, dass auch behinderte Menschen aus Familien mit Migrations- oder Fluchthintergrund die zahlreichen inklusiven Angebote nutzen.

Sie interessieren sich für interkulturelle Arbeit und Inklusion oder möchten Ihr inklusives Angebot interkulturell öffnen? Dann melden Sie sich gerne direkt bei uns.

الإندماج يحتاج إلى التبادل الثقافي

بصرف النظر عن العائلات المتضررة فإن مشروعنا يتوجه أيضا إلى الجمعيات الشاملة لجميع أولئك اللذين لديهم مهمة جعل المجتمع منفتح على الجميع من خلال الإدراج. نود أن ندعمهم بتجربتنا بين الثقافات و عملنا مع المهاجرين و اللاجئين و معرفتنا لتوسيع عروضهم في بيئة متعددة الثقافات. هدفنا هو مساعدة الأشخاص المعاقين من أسر المهاجرين أو اللاجئين على الاستفادة من العروض الشاملة .

هل أنتم مهتمين بالعمل بين الثقافات و الإدراج؟ أو هل ترغبون في توسيع عرضكم الشامل الثقافات؟ إذا لا ترددوا في الاتصال بنا مباشرة

Gemeinsam neue
Welten entdecken

Der ARC-EN-CIEL SPORT- UND KULTURVEREIN MAINZ E.V. setzt sich seit 2015 für gesellschaftliche Vielfalt, interkulturelle Freundschaft und ein vielfältiges Miteinander ein. Der Verein ist offen für jeden und möchte auch gezielt sportliche und kulturelle Teilhabe von Menschen jeder Herkunft und mit Flüchtlingshintergrund fördern.

Mehr unter www.arcenciel-mainz.de

ةديج م لاوع فشتكن فوس اعم

في عام ٢٠١٥ نشأت الجمعية و هي مفتوحة على للجميع ، و ترغب أيضا في تعزيز المشاركة الرياضية و الثقافية للأشخاص من جميع للخلفيات و الأوجه للاجئين و المهاجرين. لمعرفة المزيد : www.arcenciel-mainz.de



IN TERKULTURELL
KLUSIV



ICH BIN
INTERKULTURELL & INKLUSIV
DU AUCH?



 **ARC-EN-CIEL**

Arc-En-Ciel Sport- und Kulturverein Mainz e.V.
Rheinallee 1 • 55116 Mainz

✉ info@arcenciel-mainz.de

🌐 www.arcenciel-mainz.de

📘 [www.facebook.com / arcenciel.mainz](https://www.facebook.com/arcenciel.mainz)

📷 # arcenciel-mainz

Wir danken unserem
Projektpartner:

**Aktion
MENSCH**

ينعني جامدن إلا
عي م ج ل ل ة ك ر اش م ل ا

Das Projekt
INTERKULTURELL & INKLUSIV
des
**SPORT- & KULTURVEREINS
ARC-EN-CIEL E.V.**